



No. 7

N° 7

**Orders and
Notices Paper**

Feuilleton et Avis

Legislative Assembly
of Ontario

Assemblée législative
de l'Ontario

**1st Session
39th Parliament**

**1^{re} session
39^e législature**

Monday
December 10, 2007

Lundi
10 décembre 2007

TODAY'S BUSINESS**1:30 P.M.****PRAYERS****ROUTINE PROCEEDINGS**

Members' Statements

Reports by Committees

Introduction of Bills

Motions

Statements by the Ministry and Responses

Deferred Votes

Oral Questions

Petitions

TRAVAUX DU JOUR**13 H 30****PRIÈRES****AFFAIRES COURANTES**

Déclarations des députés

Rapports des comités

Dépôt des projets de loi

Motions

Déclarations ministérielles et réponses

Votes différés

Questions orales

Pétitions

ORDERS OF THE DAY

TO BE ANNOUNCED.

ORDRE DU JOURANNONCÉ ULTÉRIEUREMENT.

ORDERS
LEGISLATION

ORDRES
PROJETS DE LOI

Legend	Légende
“G” = Government Bill.	«G» = projet de loi du gouvernement.
“M” = Private Member’s Public Bill.	«M» = projet de loi d’intérêt public émanant d’un député.
“D” = Committee Bill.	«D» = projet de loi d’un comité.
“Pr” = Private Bill.	«Pr» = projet de loi d’intérêt privé.

G1. Second Reading of Bill 1, An Act to perpetuate an ancient parliamentary right. Hon. Mr. McGuinty. **PRINTED.**

G1. Deuxième lecture du projet de loi 1, Loi visant à perpétuer un ancien droit parlementaire. L’hon. M. McGuinty. **IMPRIMÉ.**

M3. Second Reading of Bill 3, An Act to amend the Highway Traffic Act with respect to school crossings. Mr. Klees. **PRINTED.**

M3. Deuxième lecture du projet de loi 3, Loi modifiant le Code de la route en ce qui concerne les passages pour élèves. M. Klees. **IMPRIMÉ.**

M4. Second Reading of Bill 4, An Act to provide for the periodic establishment of a commission to readjust the number and boundaries of electoral districts for the purposes of the Legislative Assembly. Mr. Sterling. **PRINTED.**

M4. Deuxième lecture du projet de loi 4, Loi prévoyant la constitution périodique d’une commission chargée de réviser le nombre et les limites des circonscriptions électorales aux fins de l’Assemblée législative. M. Sterling. **IMPRIMÉ.**

M5. Second Reading of Bill 5, An Act to make the month of November Bone Marrow Awareness Month. Mr. Crozier.

M5. Deuxième lecture du projet de loi 5, Loi visant à désigner le mois de novembre Mois de la sensibilisation au don de moelle osseuse. M. Crozier.

G8. Second Reading of Bill 8, An Act to amend the Education Act. Hon. Ms. Wynne.

G8. Deuxième lecture du projet de loi 8, Loi modifiant la Loi sur l’éducation. L’hon. M^{me} Wynne.

M9. Second Reading of Bill 9, An Act to require the disclosure of the country of origin and the components of motor vehicles sold in Ontario. Mr. Ouellette.

M9. Deuxième lecture du projet de loi 9, Loi exigeant la divulgation du pays d’origine et de la liste des pièces des véhicules automobiles vendus en Ontario. M. Ouellette.

M10. Second Reading of Bill 10, An Act, in memory of Lori Dupont, to better protect victims of domestic violence. Mr. O’Toole.

M10. Deuxième lecture du projet de loi 10, Loi à la mémoire de Lori Dupont, visant à mieux protéger les victimes de violence familiale. M. O’Toole.

M11. Second Reading of Bill 11, An Act to amend the Smoke-Free Ontario Act to protect children and youth from second-hand smoke in motor vehicles. Mr. Oraziatti.

M11. Deuxième lecture du projet de loi 11, Loi modifiant la Loi favorisant un Ontario sans fumée afin de protéger les enfants et les jeunes contre la fumée secondaire dans les véhicules automobiles. M. Oraziatti.

GOVERNMENT ORDERS

1. Resuming the debate adjourned on December 5, 2007, on the Amendment to the Motion for an Address in Reply to the Speech of His Honour the Lieutenant Governor at the Opening of the Session.

ORDRES DU GOUVERNEMENT

1. Suite du débat ajourné le 5 décembre 2007 concernant l'amendement à la motion portant l'Adresse en réponse au discours prononcé par Son Honneur le lieutenant-gouverneur à l'ouverture de la session.

PRIVATE MEMBERS' PUBLIC BUSINESS

(Precedence in accordance with Standing Order 96(d).)

Ballot Item Number 1 – Debated and carried December 6, 2007.

Ballot Item Number 2 – Debated and lost on division December 6, 2007.

AFFAIRES ÉMANANT DES DÉPUTÉS

(Ordre de priorité conforme à l'article 96 d) du Règlement.)

NOTICES**AVIS****GOVERNMENT NOTICES OF MOTION****AVIS DE MOTIONS ÉMANANT DU
GOUVERNEMENT**

4. Withdrawn December 6, 2007.
 6. Mr. Bryant – That pursuant to Standing Order 9(c)(ii), the House shall meet from 6:45 p.m. to 12:00 midnight on Monday, December 10, 2007, for the purpose of considering government business. Filed on December 3, 2007.
 7. Mr. Bryant – That pursuant to Standing Order 9(c)(ii), the House shall meet from 6:45 p.m. to 12:00 midnight on Tuesday, December 11, 2007, for the purpose of considering government business. Filed on December 3, 2007.
 8. Mr. Bryant – That pursuant to Standing Order 9(c)(ii), the House shall meet from 6:45 p.m. to 12:00 midnight on Wednesday, December 12, 2007, for the purpose of considering government business. Filed on December 3, 2007.
 9. Mr. Bryant – That pursuant to Standing Order 9(c)(ii), the House shall meet from 6:45 p.m. to 12:00 midnight on Thursday, December 13, 2007, for the purpose of considering government business. Filed on December 3, 2007.
 10. Mr. Bryant – That pursuant to Standing Order 9(c)(ii), the House shall meet from 6:45 p.m. to 12:00 midnight on Monday, December 10, 2007, Tuesday, December 11, 2007, and Wednesday, December 12, 2007, for the purpose of considering government business. Filed on December 3, 2007.
 11. Interim Supply motion. Debated and carried December 6, 2007.
 12. Mr. McGuinty – That the Legislative Assembly of Ontario recognizes that despite the Federal Government's efforts to improve the representation of growing provinces in the House of Commons, the proposed formula is unfair to Ontario and calls on the Federal Government to amend Bill C-22 to provide Ontarians with their fair share of seats in the House of Commons while maintaining the constitutionally protected seat guarantees of smaller provinces. Filed on December 6, 2007.
 13. Mr. Bryant – That pursuant to Standing Order 9(c)(i), the House shall meet from 6:45 p.m. to 9:30 p.m. on Monday, December 10, 2007, for the purpose of considering government business. Filed on December 6, 2007.
 14. Mr. Bryant – That pursuant to Standing Order 9(c)(i), the House shall meet from 6:45 p.m. to 9:30 p.m. on Tuesday, December 11, 2007, for the purpose of considering government business. Filed on December 6, 2007.
 15. Mr. Bryant – That pursuant to Standing Order 9(c)(i), the House shall meet from 6:45 p.m. to 9:30 p.m. on Wednesday, December 12, 2007, for the purpose of considering government business. Filed on December 6, 2007.
 16. Mr. Bryant – That pursuant to Standing Order 9(c)(i), the House shall meet from 6:45 p.m. to 9:30 p.m. on Thursday, December 13, 2007, for the purpose of considering government business. Filed on December 6, 2007.
 17. Mr. Bryant – That pursuant to Standing Order 9(c)(i), the House shall meet from 6:45 p.m. to 9:30 p.m. on Monday, December 10, 2007, Tuesday, December 11, 2007, and Wednesday, December 12, 2007, for the purpose of considering government business. Filed on December 6, 2007.
-

**PRIVATE MEMBERS' NOTICES
OF MOTION**

**AVIS DE MOTIONS ÉMANANT
DES DÉPUTÉS**

1. Mr. Sterling – That, in the opinion of this House, the Government of Ontario must demonstrate its belief in the principle of representation by population by addressing the inequity in representation at the provincial level through the creation of an Independent Boundaries Commission to ensure Ontarians receive equal and effective representation as guaranteed in the Charter of Rights in their provincial legislature before the Government of Ontario can demand fair representation by population for Ontarians within the House of Commons. Filed on December 3, 2007.
2. Ms. MacLeod – That, in the opinion of this House, a joint committee of the legislature, including representation from all 3 parties and former MPPs, should be immediately appointed with the goal of making the Legislative Assembly more family friendly. Filed on December 3, 2007.
3. Ms. MacLeod – That, in the opinion of this House, the Ontario Liberal Government, should immediately enter into negotiations with the City of Ottawa in order to provide assistance to finally build the Strandherd-Armstrong Bridge. Filed on December 3, 2007.
4. Mr. Rinaldi – That, in the opinion of this House, the Legislative Assembly should support the Cobourg Police Service, the Ontario Association of Chiefs of Police, the Ontario Provincial Police and Premier McGuinty's calls for the Governor General of Canada and the Prime Minister of Canada to recognize that acts of bravery have no expiry date and award Constable Chris Garrett with the Cross of Valour that his heroic efforts deserve. Filed on December 4, 2007.

BUSINESS IN STANDING COMMITTEES

**AFFAIRES RENVOYÉES AUX COMITÉS
PERMANENTS**

**STANDING COMMITTEE ON GENERAL
GOVERNMENT**

**COMITÉ PERMANENT DES AFFAIRES
GOUVERNEMENTALES**

M6. Second Reading of Bill 6, An Act to amend the Employment Standards Act, 2000 to provide for an Employee Wage Security Program. Mr. Miller (Hamilton East–Stoney Creek). (Referred on December 6, 2007).

M6. Deuxième lecture du projet de loi 6, Loi modifiant la Loi de 2000 sur les normes d'emploi afin d'établir un programme de sécurité salariale des employés. M. Miller (Hamilton-Est–Stoney Creek). (Renvoyé le 6 décembre 2007).

QUESTIONS

Questions are to appear on the day after they are received and on every subsequent day in that week and then subsequently only on each Monday until an Answer other than an Interim Answer is received. A question first appearing on a Thursday will appear on each day of the following week.

QUESTIONS

Les questions seront publiées le jour suivant leur réception et tous les jours de la semaine. Elles seront ensuite publiées tous les lundis jusqu'à ce qu'une réponse autre qu'une réponse provisoire soit reçue. Une question publiée le jeudi pour la première fois sera publiée tous les jours de la semaine suivante.

1. Mr. Wilson – Enquiry of the Ministry – Would the Minister of Health and Long-Term Care provide a detailed breakdown of the \$171,000.00 listed as Maintenance and the \$37,000.00 listed as Other in the direct operating costs of \$685,321.00 in 2005/2006 associated with operating the Ontario Government Pharmaceutical and Medical Supply Service. December 10, 2007.

2. Mr. Wilson – Enquiry of the Ministry – Would the Minister of Health and Long-Term Care provide a detailed breakdown of the indirect operating costs of \$640,680.00 in 2005/2006 associated with operating the Ontario Government Pharmaceutical and Medical Supply Service. December 10, 2007.
 3. Mr. Wilson – Enquiry of the Ministry – Would the Minister of Health and Long-Term Care provide a breakdown by category of the monthly inventory value for the products stored at Ontario Government Pharmaceutical and Medical Supply Service for 2005/2006. December 10, 2007
 4. Mr. Wilson – Enquiry of the Ministry – Would the Minister of Health and Long-Term Care explain why no action was taken by the Ministry regarding an incident of fraud involving the president of Bio Nuclear Diagnostics Inc. and an employee of Legendary Logistics that was noted in a report prepared by Peter Alexander dated July 5, 2004 to Rick Gaukel, Manager, Service Management, Supply and Financial Services Branch and Paul Latremouille, Director, Supply and Financial Services Branch. December 10, 2007.
-

Order of Precedence for Private Members' Public Business to be called during the First Session of the Thirty-Ninth Parliament according to the draw on November 28, 2007, pursuant to Standing Order 96(d).

Ordre de priorité des affaires d'intérêt public émanant des députés à être étudiées pendant la première session de la trente-neuvième législature d'après le tirage au sort tenu le 28 novembre 2007, conformément à l'article 96. d) du Règlement.

Effective December 6, 2007 – replaces previous lists

No.	Member	Ballot Date	No.	Member	Ballot Date
1.	Mr. Miller	Debated 12/06/07	42.	Mr. Marchese	10/23/08
2.	Ms. DiNovo	Debated 12/06/07	43.	Mrs. Mitchell	10/30/08
3.	Mr. Prue	12/13/07	44.	Mrs. Albanese	10/30/08
4.	Mr. Kwinter	12/13/07	45.	Mr. Sousa	11/06/08
5.	Ms. Aggelonitis	03/20/08	46.	Mr. Berardinetti	11/06/08
6.	Mr. Bisson	03/20/08	47.	Mr. Hoy	11/20/08
7.	Ms. Horwath	03/27/08	48.	Mr. Leal	11/20/08
8.	Mrs. Savoline	03/27/08	49.	Mrs. Witmer	11/27/08
9.	Mr. Ramsay	04/03/08	50.	Mrs. Munro	11/27/08
10.	Mr. Zimmer	04/03/08	51.	Mr. Naqvi	12/04/08
11.	Mr. Wilson	04/10/08	52.	Mrs. Jeffrey	12/04/08
12.	Ms. Broten	04/10/08	53.	Mr. Kular	12/11/08
13.	Ms. MacLeod	04/17/08	54.	Mr. Murdoch	12/11/08
14.	Mr. Bailey	04/17/08	55.	Mr. Chudleigh	03/27/09
15.	Mr. Craiton	04/24/08	56.	Mr. McNeely	03/27/09
16.	Mr. Sorbara	04/24/08	57.	Mr. Miller	04/02/09
17.	Mr. Hardeman	05/01/08	58.	Mr. Kormos	04/02/09
18.	Mr. Hampton	05/01/08	59.	Mr. Brown	04/09/09
19.	Mr. Rinaldi	05/08/08	60.	Mr. Balkissoon	04/09/09
20.	Ms. Pendergast	05/08/08	61.	Ms. Jaczek	04/16/09
21.	Mr. Moridi	05/15/08	62.	Mrs. Elliott	04/16/09
22.	Mrs. Mangat	05/15/08	63.	Mr. Hillier	04/23/09
23.	Mr. O'Toole	05/29/08	64.	Mr. Runciman	04/23/09
24.	Mr. Arthurs	05/29/08	65.	Mr. Mauro	04/30/09
25.	Mr. Qaadri	06/05/08	66.	Ms. Jones	04/30/09
26.	Mr. Crozier	06/05/08	67.	Mr. Klees	05/07/09
27.	Mr. Shurman	06/12/08	68.	Mr. Ramal	05/07/09
28.	Mr. Ruprecht	06/12/08	69.	Mrs. Van Bommel	05/14/09
29.	Mr. Arnott	06/19/08	70.	Mr. Sergio	05/14/09
30.	Mr. Levac	06/19/08	71.	Mr. Dunlop	05/28/09
31.	Mr. Brownell	06/26/08	72.	Mrs. Sandals	05/28/09
32.	Mr. Lalonde	06/26/08	73.	Mr. Martiniuk	06/04/09
33.	Mr. Hudak	09/25/08	74.	Mr. Sterling	06/04/09
34.	Mr. Tabuns	09/25/08	75.	Mr. Colle	06/11/09
35.	Ms. Scott	10/02/08	76.	Mr. Flynn	06/11/09
36.	Mr. Oraziotti	10/02/08	77.	Mr. Dickson	06/18/09
37.	Mr. Yakabuski	10/09/08	78.	Mr. Barrett	06/18/09
38.	M ^{nc} Gélinas	10/09/08			
39.	Mr. Ouellette	10/16/08			
40.	Mr. Dhillon	10/16/08			
41.	Mr. Delaney	10/23/08			